

FIDE-Regeln 2014 – Nachträgliche Änderungen und Ergänzungen (Errata)

Überschrift: „FIDE Laws of Chess for Competitions on or after 1 July 2014“

3.7.e: Einfügung Satz 2 neu: “This is called the square of ‘promotion’.”

4.6.: Änderung “The act of promotion ... 1. The pawn does not have to be placed on the square of ~~arrival~~ promotion 2. removing the pawn and putting the new piece on the square of ~~arrival~~ promotion may occur ...”

4.9.: Änderung “If a player ..., an assistant, who ~~must~~ shall be acceptable ...”

6.2.a 1): Änderung “the move ends the game (see Articles 5.1.a, 5.2.a, 5.2.b, 5.2.c, ~~and 9.6, 9.6a, 9.6b and 9.7)~~ or ...”

9.1.b.2) Streichung “~~The offer may be indicated to the opponent by crossing the two index fingers at the middle knuckles.~~”

9.5. Einfügung “If a player ... stop the chessclock (see Article 6.12a or 6.12b).”

9.6.b: Einfügung Satz 2: “If the last move resulted in checkmate, that shall take precedence.”

A.4.c Satz 3: Ersetzung des Wortes “opponent” durch “claimant”

E8: Einfügung: “Except in the cases mentioned in Articles 5, 6.9 ~~and~~ , 9.6 and 9.7, the game ...”

Anmerkung: Die FIDE behält sich leider vor, zu jedem beliebigen Zeitpunkt und ohne dies gegenüber den Mitgliedsföderationen zu kommunizieren, ihr Regelwerk zu verändern, wobei es sich in der Regel um redaktionelle Änderungen handelt. Die deutschsprachige Übersetzung der „Laws of Chess“ 2014 beruhte auf einer von der FIDE im Dezember 2013 bekannt gegebenen englischen Textfassung. Die oben aufgelisteten Änderungen waren weder angekündigt, noch wurden sie später bekanntgemacht. Dennoch sind sie im offiziellen „FIDE-Handbook“ in die Laws of Chess so eingearbeitet.

Die Schiedsrichterkommission des DSB hat dies zum Anlass genommen, die von ihr veröffentlichten FIDE-Schachregeln in einer Zweitaufgabe entsprechend zu überarbeiten. Zugleich wurden einige Fehler korrigiert. Schließlich wurde zu Art. 11.3b ein Schreiben des Vorsitzenden der Arbiters Commission der FIDE, Takis Nikolopoulos, eingefügt.

Dieses Blatt kann zugleich der Erstaufgabe der FIDE-Schachregeln 2014 als Errata beigelegt werden.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Die Schiedsrichterkommission des DSB